

AMTSBLATT

DER VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT
PROBSTZELLA - LEHESTEN - MARKTGÖLITZ



Nr. 08

Freitag, 8. August 2008

19. Jahrgang

AMTLICHER TEIL

Verwaltungsgemeinschaft Probstzella - Lehesten - Marktgröhlitz

Beschlüsse

In der Sitzung der Gemeinschaftsversammlung am 18. Juni 2008 wurden im öffentlichen Teil nachfolgende Beschlüsse gefasst:

Beschluss-Nr. 111/2008

Die Mitglieder der Gemeinschaftsversammlung der VWG Probstzella-Lehesten-Marktgröhlitz beschließen die in der Erläuterung/Begründung aufgeführten über- und außerplanmäßigen Ausgaben, welche im Haushaltsjahr 2007 angefallen sind.

Beschluss-Nr. 112/2008

Die Mitglieder der Gemeinschaftsversammlung der VWG Probstzella-Lehesten-Marktgröhlitz beschließen die im Jahr 2007 aufgetretene Überziehung des Deckungskreises 1 mit dem Betrag von 1.600,46 Euro.

Beschluss-Nr. 113/2008

Die Mitglieder Gemeinschaftsversammlung der Verwaltungsgemeinschaft Probstzella-Lehesten-Marktgröhlitz erteilen den ehrenamtlichen Gemeinschaftsvorsitzenden

Herrn Robert Meyer
vom 1. Januar 2006 bis 30. Juni 2006

Herrn Marko Wolfram
vom 1. Juli 2006 bis 31. Dezember 2006

gemäß § 80 Absatz 3 ThürKO und dem Prüfbericht des Rechnungsprüfungsamtes vom 21. April 2008 Entlastung für das Haushaltsjahr 2006.

Beschluss-Nr. 114/2008

Dem ehrenamtlichen Gemeinschaftsvorsitzenden Herrn Marko Wolfram wird durch die Mitglieder der Gemeinschaftsversammlung gemäß § 80 Absatz 3 ThürKO und dem Prüfbericht des Rechnungsprüfungsamtes vom 21. April 2008 Entlastung für das Haushaltsjahr 2007 erteilt.

Bekanntmachung

Der Freistaat Thüringen beabsichtigt, den **Naturpark „Thüringer Schiefergebirge/Obere Saale“** auszuweisen.

Gemäß § 21 Abs. 2 des ThürNatG werden der Entwurf der Thüringer Verordnung über den „Naturpark Thüringer Schiefergebirge/Obere Saale“ einschließlich der Übersichtskarte im Maßstab 1:120 000 und der Detailkarten im Maßstab 1:25 000

ab dem 25. August 2008 für die Dauer eines Monats im

Landratsamt Saalfeld-Rudolstadt
Fachdienst Naturschutz – Zimmer 219
Schwarzburger Chaussee 12, 07407 Rudolstadt

öffentlich ausgelegt.

Die Unterlagen können dort von jedermann während der Dienstzeiten eingesehen werden. Die Unterlagen sind ebenso auf der Homepage des Thüringer Ministeriums für Landwirtschaft, Naturschutz und Umwelt (TMLNU) unter folgender Internetadresse einsehbar:

<http://www.thueringen.de/de/tmlnu/themen/naturschutz/resevale/schiefer/content.html>

Anregungen und Bedenken können während der Auslegungsfrist schriftlich oder zur Niederschrift beim

Landratsamt Saalfeld-Rudolstadt
Fachdienst Naturschutz, Haus III, Zimmer 219
Schwarzburger Chaussee 12, 07407 Rudolstadt

vorgebracht werden.

Saalfeld, den 1. Juli 2008

Philipp, Landrätin

Mitteilungen

Erweiterte Öffnungszeiten des Einwohnermeldeamtes

Einwohnermeldeamt Probstzella

Samstag, 30. August 2008
09.00 – 11.00 Uhr

Einwohnermeldeamt Lehesten

Samstag, 13. September 2008
09.00 – 11.00 Uhr



Impressum

Herausgeber: Verwaltungsgemeinschaft Probstzella-Lehesten-Marktöglitz
Markt 8, 07330 Probstzella
Telefon: 03 67 35/46 10
Fax: 03 67 35/46 15 55
E-Mail: info@vgem-probstzella.de

Verantwortlich für den amtlichen Teil:
Verwaltungsgemeinschaft Probstzella-Lehesten-Marktöglitz
Marko Wolfram, Gemeinschaftsvorsitzender
Gemeinde Probstzella
Marko Wolfram, Bürgermeister
Stadt Lehesten/Thür. Wald
Helmut Färber, Bürgermeister

Für die sachliche Richtigkeit von Informationen der Zweckverbände oder von Gemeinden zeichnen diese selbst verantwortlich.

Das Amtsblatt erscheint in der Regel einmal monatlich.

Es wird an alle erreichbaren Haushalte in der Verwaltungsgemeinschaft Probstzella-Lehesten-Marktöglitz kostenlos verteilt.

Im Bedarfsfall können Einzel Exemplare über die Verwaltungsgemeinschaft Probstzella-Lehesten-Marktöglitz

- Sekretariat
Markt 8, 07330 Probstzella
- Bürgerbüro
Obere Marktstraße 1, 07349 Lehesten

kostenlos – bei Postversand gegen die Erstattung der Versandkosten – bezogen werden.

Redaktionsschluss:

In der Regel 10 Tage vor Erscheinen des Amtsblattes.

Für unverlangt eingesandte Manuskripte wird keine Haftung übernommen.

Rücksendung nur bei Rückporto.

Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil:

Verwaltungsgemeinschaft Probstzella-Lehesten-Marktöglitz
(Verwaltung)

Für die inhaltliche Richtigkeit im nichtamtlichen Teil zeichnen die jeweiligen Autoren.

Gesamtherstellung, verantwortlich für Anzeigenannahme und kostenlose Verteilung:

Satz & Media Service Uwe Nasilowski
Straße des Friedens 1, 07338 Kaulsdorf
Telefon: 03 67 33/233 15
Fax: 03 67 33/233 16
E-Mail: satz.mediaservice@t-online.de

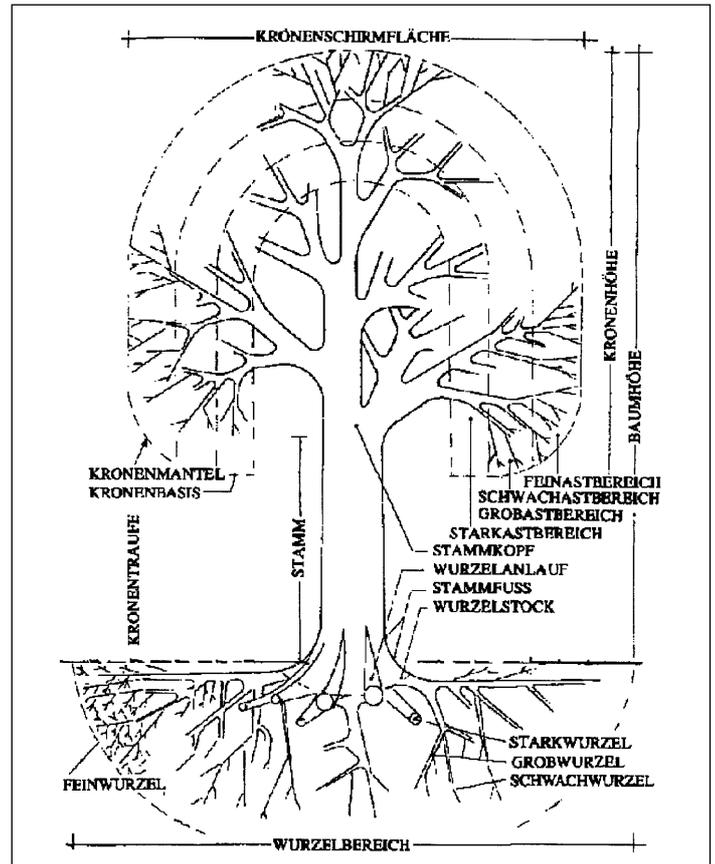
Für Verträge mit der Firma Satz & Media Service, Inhaber Uwe Nasilowski, gelten deren allgemeine Geschäftsbedingungen.

Baumschutz

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

wir möchten Ihnen auf diesem Wege einige Informationen zum Baumschutz in der Verwaltungsgemeinschaft Probstzella-Lehesten-Marktöglitz geben.

In der Einheitsgemeinde Probstzella gilt seit dem 9. Januar 1998, in Verbindung mit der 1. Änderungssatzung vom 29. November 2001, und in der Stadt Lehesten/Thür. Wald seit dem 16. Januar 2004 die Satzung zum Schutz des Baumbestandes (Baumschutzsatzung).



Wozu braucht die Einheitsgemeinde Probstzella und die Stadt Lehesten/Thür. Wald eine Baumschutzsatzung?

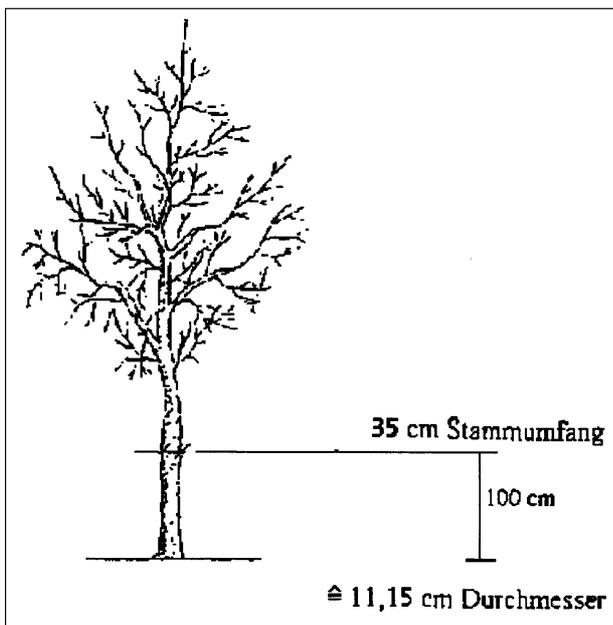
Ziel der Baumschutzsatzungen ist die Erhaltung und Pflege eines artenreichen Baumbestandes. Dieser sichert einen funktionsfähigen Naturhaushalt und Lebensräume für die Tier- und Pflanzenwelt.

Bäume leisten einen wesentlichen Beitrag zum örtlichen Klima, beleben und gliedern das Orts- und Landschaftsbild unserer Ortschaften.

Um auch das typische Landschaftsbild unserer Ortschaften in dicht bebauten Straßenzügen zu erhalten, stehen auch nachwachsende, zukunftsfrüchtige Bäume unter Schutz. Bäume sind nicht zuletzt Teil unseres kulturellen Erbes.

Welche Bäume sind geschützt?

Ausschlaggebend für den Schutzstatus eines Baumes ist der Stammumfang. Dieser ist in einer Höhe von einem Meter über dem Erdboden zu messen. Liegt der Kronenansatz unter dieser Höhe, ist der Stammumfang unmittelbar unter dem Kronenansatz maßgebend.



Geschützt sind

- Einzelbäume mit einem Stammumfang von mindestens 60 cm ($\text{\O} 19 \text{ cm}$).
- Mehrstämmig ausgebildete Einzelbäume, strauchartige Bäume oder baumartige Sträucher, wie z.B. Schlehdorn, Weißdorn, Hasel und alle Weidenarten, wenn wenigstens zwei Stämme jeweils einen Stammumfang von mindestens 35 cm ($\text{\O} 11 \text{ cm}$) aufweisen.
- Behördlich angeordnete Ersatzpflanzungen und Bäume, die aufgrund von Festsetzungen eines Bebauungsplanes zu pflanzen oder zu erhalten sind, sind ohne Beschränkung auf einen Stammumfang geschützt.

Geschützt sind auch die Wurzelbereiche (DIN 18920)

- Bei Bäumen die Flächen- und Bodenräume unter den Baumkronen, zuzüglich 1,50 m im Umkreis.
- Bei säulenförmigen Bäumen die Flächen- und Bodenräume unter den Baumkronen, zuzüglich 5,00 m im Umkreis.
- Bei baumartigen Sträuchern die Flächen- und Bodenräume unterhalb der Strauchkrone.

Welche Maßnahmen sind nicht erlaubt?

Es ist untersagt, geschützte Bäume

- zu entfernen, zu zerstören, zu beschädigen oder
- ihre Gestalt wesentlich zu verändern. Das heißt, Maßnahmen durchzuführen, die eine Veränderung des charakteristischen Aussehens zur Folge haben. (Der regelmäßige fachgerechte Pflegeschnitt von Kopfbäumen stellt keine Veränderung in diesem Sinne dar.)
- Maßnahmen vorzunehmen, die zum Absterben der Bäume führen oder
- Eingriffe vorzunehmen, die das Wachstum, die Vitalität oder die Lebenserwartung von Bäumen beeinträchtigen.

Folgende Maßnahmen können zur Schädigung im Wurzelbereich führen und sind daher nicht erlaubt:

- Befestigen der Bodenoberfläche mit einer wasserundurchlässigen Decke
- Durchtrennen von Wurzeln
- Abgrabungen, Ausschachtungen und Aufschüttungen
- Lagern, Anschütten und Ausgießen von schädigenden Salzen, Ölen, Säuren, Laugen, Farben, Abwässern oder anderen Chemikalien sowie Baumaterialien, Erden u.ä.
- Austreten lassen von Gasen und anderen schädlichen Stoffen aus Leitungen oder Ablufeinrichtungen
- Unsachgemäße Anwendung von Pflanzenschutzmitteln, Streusatz oder Auftaumitteln
- Bodenverdichtungen durch Abstellen oder Befahren mit Fahrzeugen, Maschinen oder Baustelleneinrichtungen
- Feuer machen im Stamm- und Kronenbereich
- Veränderungen des Grundwasserspiegels oder
- Unsachgemäße Aufstellung und Anbringung von Gegenständen (z.B. Bänke, Schilder, Plakate)

Was tun bei drohender Gefahr?

Unaufschiebbare Maßnahmen zur Anwendung einer unmittelbaren Gefahr sowie Havariefälle an Leitungsstraßen sind von den Verboten ausgenommen.

Diese sind der Gemeinde/Stadt nach ihrer Durchführung **unverzüglich schriftlich anzuzeigen und zu begründen!**

Wo können Sie eine Ausnahmegenehmigung beantragen und welche Angaben muss der Antrag enthalten?

Im Einzelfall kann eine Ausnahmegenehmigung erteilt werden. Diese muss

in der Verwaltungsgemeinschaft
 Probstzella-Lehesten-Marktgrößitz
 Hauptverwaltung
 Markt 8, 07330 Probstzella

schriftlich beantragt werden.

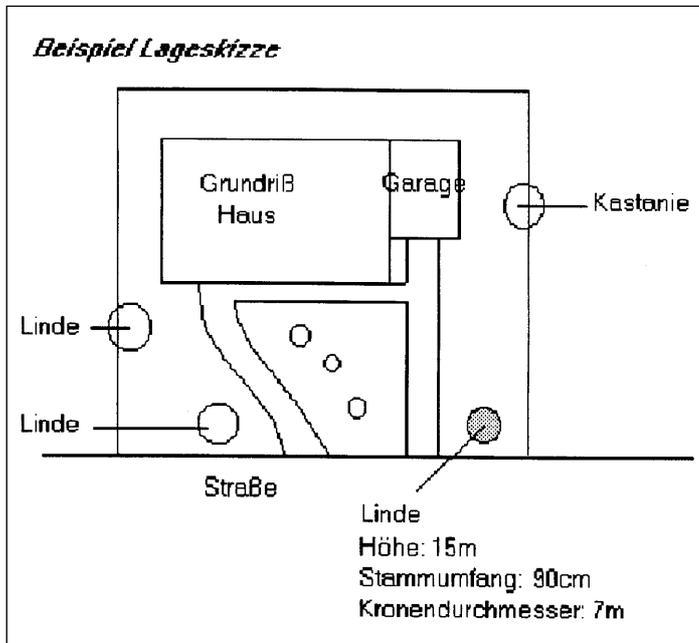
Zum Antrag gehören:

- Darlegung der Gründe
- Lageskizze mit Standorteintragung (Beispiel siehe nächste Seite) und
- Angaben über Art, Höhe, Stammumfang und Kronendurchmesser des Baumes.

Welche Verpflichtungen können sich für Sie als Antragsteller ergeben?

Im Falle einer Ausnahmegenehmigung kann dem Antragsteller auferlegt werden, Bäume umzupflanzen und zu erhalten oder standortgerechte Bäume bestimmter Art und Größe als Ersatz für entfernte Bäume auf seine Kosten zu pflanzen und diese auf Dauer zu erhalten.

Ist eine Ersatzpflanzung nicht möglich, so ist eine Ersatzzahlung an die Gemeinde/Stadt zu leisten. Die Höhe der Ersatzzahlung bemisst sich nach dem Wert der Bäume, mit denen ansonsten die Ersatzpflanzung hätte erfolgen müssen, zuzüglich einer Pflanzkostenpauschale in Höhe von 30 von Hundert des Nettoerwerbspreises.



Womit müssen Sie rechnen, wenn Sie die Baumschutzsatzung missachten?

Wer ohne die erforderliche Ausnahmegenehmigung Bäume entfernt, zerstört oder beschädigt oder ihre Gestalt wesentlich verändert oder derartige Eingriffe vornehmen lässt, ist auf Verlangen der Gemeinde/Stadt verpflichtet, an der selben Stelle auf eigene Kosten die entfernten oder zerstörten Bäume in angemessenem Umfang durch Neupflanzungen zu ersetzen oder die sonstigen Folgen der verbotenen Handlung zu beseitigen!

Der vorsätzliche oder fahrlässige Verstoß gegen die Vorschriften der Baumschutzsatzung gilt als Ordnungswidrigkeit. Diese kann mit einer Geldbuße bis zu 50.000 Euro geahndet werden.

Hauptverwaltung



Probstzella

Informationen

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

um Sie noch besser über die Geschehnisse in unserer Gemeinde zu informieren, werden wir in unserem Amtsblatt künftig „Informationen des Bürgermeisters“ veröffentlichen.

Mit freundlichen Grüßen

Ihr Bürgermeister Marko Wolfram

Informationen des Bürgermeisters

Ich freue mich sehr über die Vielzahl der in diesen Wochen statt findenden Dorf- und Vereinsfeste in unserer Einheitsgemeinde und bedanke mich bei allen Mitwirkenden für ihr Engagement.

Für die Veranstaltungen wünsche ich ein gutes Gelingen, bitte aber auch um Verständnis, dass es mir nicht möglich ist, an jedem Fest teil zu nehmen.

Dorferneuerung Laasen

Inzwischen ist der Fördermittelbescheid eingetroffen. Aufgrund des späten Baubeginns im Jahr 2008 wird die Baumaßnahme auf zwei Jahre aufgeteilt (Fertigstellung im Jahr 2009).

Am 16. Juli 2008 fand diesbezüglich eine Einwohnerversammlung in der Imbiss-Gaststätte „Loquitztal“ in Unterloquitz statt, bei der die Einwohner Laasens über den aktuellen Sachstand informiert wurden. Gegenwärtig erfolgt die Vorbereitung der Auftragsvergabe.

Radweg

Die Teilstücke vom Falkenstein nach Probstzella, von Probstzella nach Gabe Gottes und von Unterloquitz bis vor Hockeroda wurden inzwischen fertig gestellt.

Gegenwärtig wird zwischen der Schaderthaler Mühle und Arnsbach gebaut. Der Brückenbau bei Oberloquitz liegt im Zeitplan. Für Oktober ist eine feierliche Einweihung geplant.

Ganz dringend appelliere ich an alle Nutzer des Radweges, diesen schonend und zweckentsprechend zu behandeln. Da ein Ausbau mit Bitumen von der Naturschutzbehörde nicht genehmigt wurde, sollte der Weg nur durch Radfahrer und Fußgänger benutzt werden.

Die Gemeinde ist für die Unterhaltung verantwortlich und bittet deshalb alle, sorgsam mit dem Weg umzugehen.

Brücke Bocksbergweg

Die Baumaßnahmen liegen seitens der Gemeinde im Zeitplan. Nach Fertigstellung der Brücke erfolgt der Einbau der Pumpstation für die Abwässer.

Straßenbau Marktgölitz

In diesem Jahr erfolgt die Erschließung durch den Zweckverband und im nächsten Jahr baut die Gemeinde die Straße. Die Anwohner wurden über den Ablauf in einer Einwohnerversammlung informiert.

Ortsbegehungen

Die Ortsbegehungen haben statt gefunden. Die Rückmeldungen sind für weitere Tätigkeiten bzw. Planungen in den einzelnen Orten sehr hilfreich.

Ich bedanke mich bei den Räten und den Bürgern für ihre Mitarbeit und bitte um Verständnis, dass die Realisierung der einzelnen Vorschläge nicht in jedem Fall sofort erfolgen kann. Ich werde jeweils in den Einwohnerversammlungen über den Abarbeitungsstand in den einzelnen Orten berichten.

Eine häufig auftretende Fragestellung war die Zuständigkeit für Ordnung und Sauberkeit und insbesondere für das Mähen zwischen Hausgrundstück und Straße.

Ich möchte nochmals auf unsere Satzung verweisen, wonach der Grundstückseigentümer die Reinigungspflicht für den Bürgersteig, ggf. den Grünstreifen (auch wenn dieser Gemeindeeigentum ist) und seiner Straßenseite hat.

Ich bitte aus diesem Grunde um Ihre Mithilfe bei der Sauberhaltung unserer Ortschaften.

Emissionsschutz Arnsbach/Unterloquitz

Unter Leitung des Mitgliedes des Gemeinderates Uwe Bergmann fand am 13. Juni 2008 wieder eine Sitzung der Arbeitsgruppe Immissionsschutz in Arnsbach statt. Hierzu waren Vertreter verschiedener Ämter geladen.

Binnen Jahresfrist sollen deutliche Verbesserungen in Arnsbach und Unterloquitz zu spüren sein. Die VTS haben ein umfangreiches Investitionsprogramm zur Verbesserung der Situation aufgelegt.

Wiedereröffnung Gaststätte

Am 21. Juni 2008 eröffnete Familie Müller nach umfangreichen Bauarbeiten die Imbiss-Gaststätte „Loquitztal“ in Unterloquitz (ehemaliges Vereinshaus). Die Ratsmitglieder besuchten die Gaststätte gemeinsam nach der Gemeinderatssitzung am 26. Juni 2008.

Kleinneundorf

Ein besonderes Dankeschön geht an die Familie Hensel in Kleinneundorf für das Streichen der Zäune um den Teich und den Kinderspielplatz.

Einladung zum Konzert in Probstzella

Herzlich einladen möchte ich Sie alle zur STÜBA philharmonie - Sommer 2008

am **Freitag, dem 22. August 2008**

um **19.30 Uhr**

im **„Roten Saal“ des Haus des Volkes**

Die Kulturstiftung des Bundes, das Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend, das Thüringer Kultusministerium und die Gemeinde Probstzella präsentieren ein 80-köpfiges Sinfonieorchester mit Musikern aus Deutschland und Serbien.

Das Programm:

- | | |
|----------------------------|--------------------------|
| - Arvo Pärt | Silouans Song |
| - W.A.Mozart | Sinfonie g-Moll (KV 183) |
| - Noam Sheriff | Akeda |
| - Ralph Vaughan Williams | Norfolk Rhapsody |
| - Nicolai Rimskij Korsakow | Große russische Ostern |

Eintrittskarten zum Preis von 6,00 Euro sind ab sofort im Sekretariat der Gemeindeverwaltung erhältlich.

Ausstellungseröffnung

Am Donnerstag, dem 4. September 2008 findet im „Roten Saal“ des Haus des Volkes die Eröffnung einer Ausstellung über die Geschichte der Elektrifizierung in unserer Region statt.

Die Ausstellung wird durch die EON Thüringer Energie AG und die Gemeinde Probstzella organisiert. Sie sind alle recht herzlich um 16.00 Uhr zur Vernissage eingeladen.

Mit freundlichen Grüßen

Ihr Bürgermeister Marko Wolfram

Beschlüsse der Gemeinderatssitzung **vom 26. Juni 2008**

Im öffentlichen Teil wurden folgende Beschlüsse gefasst:

Beschluss-Nr. 276/2008

Abriss ehemaliges GÜST-Gebäude in Probstzella

Der Gemeinderat der Einheitsgemeinde Probstzella beschließt den Abriss des ehemaligen GÜST-Gebäudes in Probstzella im Jahr 2008 mit Gesamtkosten von 143.716,20 Euro unter Vorbehalt der Gewährung von Fördermitteln.

Beschluss-Nr. 285/2008

Widmung des gemeindeeigenen Flurstückes 930/7 Gemarkung Probstzella als Gemeindestraße auf der Grundlage des Thüringer Straßengesetzes

Der Gemeinderat der Einheitsgemeinde Probstzella beschließt auf der Grundlage des § 6 des Thüringer Straßengesetzes vom 7. Mai 1993 (GVBl. S. 273), zuletzt geändert durch Gesetz vom 10. März 2005 (GVBl. S. 58), die Widmung des Flurstückes 930/7 Gemarkung Probstzella mit 543 m² als Gemeindestraße nach § 3 Abs. 1 Nr. 4 zum Zwecke der Erschließung des Wohngebietes.

Beschluss-Nr. 284/2008

Aufstellungsbeschluss B-Plan Gewerbegebiet „Überlandwerk“ nach § 13 a BauGB

Der Gemeinderat der Einheitsgemeinde Probstzella beschließt die Aufstellung des Bebauungsplanes Gewerbegebiet „Überlandwerk“ in Probstzella gemäß § 13 a BauGB, gelegen an der B 85 nördlich in Richtung Ludwigsstadt.

Das Ausweisungsgebiet ergibt sich aus dem beiliegenden Lageplan, der als Anlage zu diesem Beschluss (siehe nachfolgende Seite) beigefügt ist.

Im nichtöffentlichen Teil wurden folgende Beschlüsse gefasst:

Beschluss-Nr. 277/2008

Zustimmung Kaufvertrag

Beschluss-Nr. 278/2008

Zustimmung Kaufvertrag

Beschluss-Nr. 279/2008

Zustimmung Grundstückserwerb

Beschluss-Nr. 275/2008

Fortführung der Sanierungsmaßnahme Turnhalle Unterloquitz 2. BA im Jahr 2009

Beschluss-Nr. 281/2008

Vergabe Bauleistung Bachverrohrung Arnberg (23.767 Euro)

Beschluss-Nr. 282/2008

Vergabe Bauleistung, Sanierung Kinderkrippe Probstzella Los 1 Trockenlegung (22.714 Euro)

Beschluss-Nr. 283/2008

Vergabe Bauleistung Sanierung Kinderkrippe Probstzella Los 2 Tischlerarbeiten – Fenster (21.273 Euro)

Beschluss-Nr. 280/2008

Bestellung eines Steuerbüros zur Prüfung des Jahresabschlusses 2007 der Wohnungsbau GmbH Probstzella

Der Beschluss-Nr. GP/BV/245/2008 wird hiermit aufgehoben.

Fälligkeit von Steuerraten

Am **15. August 2008** sind die Grund- und Gewerbesteuerraten für das III. Quartal 2008 fällig.

Wir fordern hiermit alle Steuerpflichtigen auf, die fällige Steuer-rate sowie **bestehende Rückstände** (auch Hundesteuer, Mieten, Pachten, allgemeine Friedhofsgebühren) auf eines der folgenden Konten unter Angabe des Kassenzeichens zu überweisen.

Für die Gemeinde Probstzella:

Sparkasse Saalfeld-Rudolstadt
Konto 167
BLZ 830 503 03

Raiba-Voba Kronach-Ludwigsstadt
Konto 3 234 100
BLZ 773 616 00

Zur Erleichterung des Zahlungsverkehrs besteht die Möglichkeit, der Gemeindeverwaltung Probstzella, Steueramt/Kasse, eine Ein-zugsermächtigung zu erteilen.

Lehesten

Der Stadtrat der Stadt Lehesten fasste in seiner Sitzung am 19. Juni 2008 folgende Beschlüsse:

Beschluss-Nr. 1-213/2008

Erwerb Flurstück Nr. 265, Gemarkung Lehesten

Beschluss-Nr. 1-214/2008

Sanierung Kulturhaus Lehesten / 6. BA 2008
Vergabe von Bauleistungen

Hier: Heizungsinstitution/Elektroinstallation

Beschluss-Nr. 1-215/2008

Bestellung eines Wirtschaftsprüfers zum Jahresabschluss 2007 der Wohnbau GmbH Bad Lobenstein

Sprechstunden im Rathaus Lehesten

Schiedsfrau

Die nächste Sprechstunde findet im Monat Oktober 2008 statt.

Bauverwaltung/Liegenschaften

Donnerstag, 28. August 2008 14.00 – 16.00 Uhr

Zur Situation Brand- und Katastrophenschutz in der Stadt Lehesten

Liebe Bürgerinnen und Bürger der Stadt Lehesten,

am 10. Juli 2008 erschien in der OTZ ein Artikel über angeblich gestörte Beziehungen zwischen Stadträten und der Wehrführung der Freiwilligen Feuerwehr Lehesten.

In diesem Artikel wird dargestellt, dass die Feuerwehr keine bzw. nicht genügend Unterstützung durch den Bürgermeister und den anderen Abgeordneten bekommt und vordergründig der Anschein

erweckt wird, dass diese Pflichtaufgabe der Kommune sträflichst vernachlässigt wird.

Wir möchten nicht auf Einzelheiten eingehen, sondern richtig stellen, dass die Stadt bisher immer im Rahmen ihrer Möglichkeiten diese wichtige Aufgabe ernsthaft verfolgt hat.

Den veröffentlichten Artikel kann man deshalb als eine ernste Diskreditierung aller gewählten Volksvertreter werten.

Die Probleme in der vorzuhaltenden personellen Sollstärke sind bekannt und es werden auch von beiden Seiten Anstrengungen unternommen, diesen Engpass zu überwinden. Die Aussagen vom Stadtbrandmeister und Stadtratsmitglied Herrn René Steinbach im Rahmen der erwähnten Stadtratssitzung sind völlig aus dem Zusammenhang heraus dargestellt und lose aneinandergereiht worden.

Ein Grund zu dieser nicht nachvollziehbaren Vorgehensweise war die Ausschreibung und Besetzung einer Halbtagsstelle im Bauhof für den Bereich Reinigung / Öffentliche Ordnung, welche vorzugsweise von einer Frau besetzt werden sollte.

Unter Beachtung vergleichbarer Kriterien wurde die Auswahl letztendlich durch Losentscheid getroffen.

Dennoch ist die Forderung des Stadtbrandmeisters, bei künftigen Neueinstellungen im Bauhof auf eine Feuerwehrzugehörigkeit zu bestehen, grundsätzlich richtig.

Zwischenzeitlich hat eine gemeinsame Beratung mit den Stadträten sowie der Wehrführung am 10. Juli 2008 stattgefunden, in der ein Entwurf des notwendigen Maßnahmenplanes diskutiert wurde.

Es besteht Übereinkunft, dass kurz- und mittelfristig die kritischsten Punkte an- und abgearbeitet werden.

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

wir möchten Ihnen nochmals versichern, dass der Stadtrat und auch der Bürgermeister voll zur Erfüllung seiner Pflichtaufgabe im Brand- und Katastrophenschutz steht und auch weiterhin die notwendige materielle sowie finanzielle Unterstützung geben wird!

Wir wollen es an dieser Stelle aber auch nicht versäumen, allen Kameraden, der Wehrführung, aber besonders dem Stadtbrandmeister Herrn René Steinbach, ausdrücklich für den außerordentlich hohen und persönlichen Einsatz zum Schutze der Lehestener Bürger zu danken.

Private und familiäre Belange werden sehr oft hintenan gestellt, um diesen verantwortungsvollen, ehrenamtlichen Dienst vorschriftsmäßig abzuschließen.

Es darf dabei aber nicht der Eindruck entstehen, es würde sich hier um eine reine Vereinsarbeit handeln, denn bei jedem Einsatz kann es passieren, dass die Kameraden ihre Gesundheit aufs Spiel setzen müssen, um Leben und Sachwerte Anderer zu schützen oder gar zu retten.

Liebe Lehestener,

wenn Sie diese Zeilen aufmerksam gelesen haben, werden Sie unschwer festgestellt haben, dass das Hauptproblem in unserer Freiwilligen Feuerwehr durch das Fehlen von engagierten Einsatzkräften bedingt ist.

Wir möchten deshalb an alle männlichen Einwohner appellieren, sich der Verantwortung zum Schutze ihrer eigenen

Familien und der Einwohner zu stellen und Mitglied in unseren Freiwilligen Feuerwehren zu werden!

Die Kameraden sind gerne bereit, jeden Sonntag ab 10.00 Uhr entsprechende Informationen über die Aufgaben einer Feuerwehr zu geben und die dafür benötigte Technik / Ausrüstung zu zeigen bzw. auch vorzuführen.

Eine Anmeldung / Interessenbekundung kann auch immer im Rathaus abgegeben werden.

Wir würden uns über Ihre Bereitschaftserklärung sehr freuen!

Färber
Bürgermeister

Ludwig
Beigeordneter

ENDE AMTLICHER TEIL

NICHTAMTLICHER TEIL

Verwaltungsgemeinschaft

Bereitschaft der Ärzte

Zu erfragen über die Rettungsleitstelle Saalfeld:

Telefon 0 36 71/99 00

In dringenden Fällen über:

Notruf 112

Thüringer Forstamt Leutenberg

Waldbrandbereitschaftsplan 2008

- 04.08.-10.08.2008 **Matthias Wege**
OT Marktgörlitz, Gabe Gottes 91
07330 Probstzella
Telefon: 03 67 35/7 32 67
Funk: 0172/3 48 02 53
- 11.08.-17.08.2008 **Werner Müller**
Ortsstraße 25, 98743 Gebersdorf
Telefon: 03 67 03/7 05 40
Funk: 0172/3 48 02 54
- 18.08.-24.08.2008 **Wolfgang Härtel**
Ziegenberg 26
07334 Kamsdorf
Telefon: 0 36 71/64 52 06
Funk: 0160/99 67 20 65
- 25.08.-31.08.2008 **André Kaul**
Wickersdorf Nr. 30, 07422 Saalfelder Höhe
Telefon: 03 67 36/2 30 55
Funk: 0172/3 48 02 56

01.09.-07.09.2008 **Hartmut Eckardt**
Lamprechter Str. 20
98739 Lichte
Telefon: 03 67 01/60111
Funk: 0172/7 21 91 12

08.09.-14.09.2008 **Hagen Scherf**
An der Neumühle 80
07338 Drognitz
Telefon: 03 67 37/2 30 45
Funk: 0172/3 48 02 58

Probstzella

Mitteilungen

Zweckverband Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung für Städte u. Gemeinden des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt

Rufnummern des Bereitschaftsdienstes

- amtl. Abt.-Ltr. Wasserversorgung Saalfeld
0173/3 79 13 05
- amtl. Abt.-Ltr. Wasserversorgung Rudolstadt
0173/3 79 13 07
- amtl. Abt.-Ltr. Abwasser
0173/3 79 13 03

Fäkalentsorgung

- 18.08. – 20.08.2008** Lichtentanne
- 01.09. – 02.09.2008** Kleinneundorf, Großgeschwenda, Roda, Wickendorf
- 01.09. – 19.09.2008** Probstzella

Der Zweckverband oder der von ihm beauftragte Abfuhrunternehmer räumt die Grundstückskläranlagen und fährt den Fäkal-schlamm **mindestens einmal pro Jahr** ab.

Den Vertretern des Zweckverbandes und ihren Beauftragten ist ungehindert Zutritt zu den Grundstücksentwässerungsanlagen zu gewähren.

Bund der Vertriebenen e.V.

Sprechstunde

Die Mitglieder des BdV werden zum **Heimatsnachmittag eingeladen:**

Dienstag, 9. September 2008

14.00 Uhr „Altes Forsthaus“ Probstzella

Staatliche Grundschule Probstzella

Schulfestwoche 2008

Wie in jedem Jahr fand auch dieses Jahr unsere Schulfestwoche statt.

Am Mittwoch, dem 2. Juli 2008 führten wir auf dem Sportplatz unser Sportfest durch. Obwohl es ein heißer Tag war, strengten wir uns alle sehr an und kämpften um Urkunden. Viele fleißige Muttis halfen beim Messen der Weiten.

Frau Meinhardt, Frau Wohlfarth, Frau Bemann und Herr Schenck sorgten dafür, dass wir etwas zu essen und zu trinken bekamen.

Am nächsten Tag wanderten wir in das Schwimmbad nach Markt- gölitz. Das fanden wir super toll. Das Wasser war eine angenehme Erfrischung. Aber am coolsten gefiel uns, dass wir das Eintritts- geld von unserem Bürgermeister Herrn Wolfram gesponsert bekamen.

Der letzte Tag wurde von der Elternsprecherin unserer Klasse Frau Girbardt organisiert. Es war der Polizeitag. Stellt euch vor, wir durften auf einem Polizeimotorrad sitzen, Spürhunde beob- achten, Pistolen und Verteidigungsgeräte angucken, Schutzwe- sten und Helme anprobieren und ein Polizeiauto mit Sirene testen.

Am meisten fetzte, dass wir einen Kinderausweis mit unserem Passbild und Fingerabdruck bekamen.

Für uns waren das drei tolle Aktionstage. Wir bedanken uns bei allen, die uns das ermöglichten, besonders bei

- den Eltern unserer Klasse
- allen Eltern aus den anderen Klassen, die halfen
- dem Sportverein Probstzella
- unserem Bürgermeister Herrn Wolfram
- der Gemeindeverwaltung Probstzella
- ASS-Einrichtungssysteme GmbH Probstzella
- der Firma Elektro Seifferrth Probstzella
- GKT Gräfenthal
- der Firma Schill Probstzella
- LVM-Versicherung - Frau Geyer
- der Kreissparkasse Probstzella
- der Firma Furchheim Probstzella
- der Firma Söllner Probstzella

Josi, Isabell, Larissa, Caroline und Paul

Schulberatung Schuljahr 2008/09

Beratungslehrerin:

Frau Anke Meißner

Information und Beratung:

- bei der Wahl der Schullaufbahn in Klasse 4
- bei Lern- und Leistungsproblemen
- bei Verhaltensauffälligkeiten
- Hilfe bei der Vermittlung von Beratungsstellen

Sprechzeiten für Eltern

- nach persönlicher Vereinbarung
- über Grundschule Probstzella, Telefon 03 67 35/7 22 06

Schulanfänger 2008/2009

Johannes Franke
Justin Friedl
Florian Gläser
Tommy-Lee Heidl
Max Karsch
Jonathan Oelsner
Brian Richter
Theo Louis Sorge
Robin Schneider
Jan Luca Wolfram
Luis Weinhardt
Maximilian Traut



Markt- gölitz
Markt- gölitz
Arnsbach
Limbach
Markt- gölitz
Lichtentanne
Markt- gölitz
Probstzella
Schaderthal
Roda
Laasen
Zopten

Mirja Brehm
Melanie Franke
Alina Grolms
Annalena Hollmach
Tany Lauferweiler
Lisa-Marie Meier
Vanessa Müller
Cindy Nowak
Luise Schmidt
Jessica Schneider
Cora Trautschold
Anne-Marie Tietze
Lea Vorsatz
Lisa Wiefel



Markt- gölitz
Limbach
Probstzella
Zopten
Lichtentanne
Probstzella
Großgeschwenda
Unterloquitz
Markt- gölitz
Königsthal
Unterloquitz
Probstzella
Reichenbach
Schaderthal

Die diesjährige Schuleinführung findet statt:

am **Samstag, dem 23. August 2008**
um **10.00 Uhr**
im **„Haus des Volkes“**

Die Zuckertüten werden entgegen genommen:

am gleichen Tag (Samstag, dem 23. August 2008)
von 08.30 bis 09.30 Uhr
im Saal

Das neue Schuljahr

Das neue Schuljahr beginnt für unsere Zweit-, Dritt- und Viertklässler

am **Donnerstag, dem 21. August 2008**
um **07.30 Uhr**

und für unsere Erstklässler

am **Montag, dem 25. August 2008**
um **07.30 Uhr**

Wir wünschen allen Schülerinnen und Schülern einen guten Start in das neue Schuljahr!

Hotze
Schulleiterin



Kinder – und Jugendclub
Probstzella
Franz-Itting-Straße 2, 07330 Probstzella

Der AWO Kinder- und Jugendclub informiert:

Die Kreativ- und Spaß-AG findet auch in der letzten Ferienwoche, am 13. August 2008, statt. Wie immer Mittwochs von 14.30 Uhr bis 15.30 Uhr. Auch im neuen Schuljahr geht es mit unserer AG weiter.

Am Montag, dem 11. August 2008, werden wir wieder kreativ. Wir basteln Amigurumis.

Amigurumis liegen voll im Trend! Die kleinen Kultfiguren sind inspiriert von japanischen Mangas. Wer eines haben oder verschenken möchte: Sie sind ganz leicht selbst gemacht.

Neugierig? Beginn 14.00 Uhr.

Weil es beim letzten Mal so gut geschmeckt hat und alle fleißig den Kochlöffel geschwungen haben, wollen wir auch wieder gemeinsam kochen. Am Donnerstag, dem 14. August 2008, geht es deshalb schon um 11.00 Uhr im Kinder- und Jugendclub los.

Anmeldung bitte bis zum 13. August 2008 im Club.

Telefon 03 67 35/7 33 86
oder jugendclub-probstzella@online.de

Zum Schluss noch eine Information in eigener Sache.

Vom 28. August 2008 bis 12. September 2008 bleibt der Kinder- und Jugendclub geschlossen. Ich bin im Urlaub.

Ich wünsche euch einen tollen Start ins neue Schuljahr.

Eure Annett Schneeweiß

Die AWO-Tanzgruppe informiert:

Auch bei den Jumpies ist die Sommerpause vorbei. **Die nächste Probe findet am 22. August statt.**

Ihr habt Langeweile, Lust zum Tanzen und seid zwischen 6 und 17 Jahren alt? Dann schaut doch mal bei uns vorbei!

Wir – die **Jumpies**, die AWO Tanzgruppe aus Probstzella, trainieren jeden Freitag (außer in den Ferien) in der Probstzellaer Turnhalle.

Die Kleinen (6 - 10 Jahre) proben von 15.30 Uhr bis 16.15 Uhr. Die Mittleren und Großen (11 - 17 Jahre) trainieren von 16.15 Uhr bis 17.30 Uhr.

Wenn ihr Fragen an uns habt, ruft uns einfach an unter 03 67 35/7 33 86.

Wir freuen uns auf euch!

Caro, Steffi und Annett



Thüringerwald - Zweigverein Probstzella e.V.



Wanderungen für die Monate September und Oktober 2008

Achtung – noch eine kleine Änderung für August!

Die Wanderung zum Blaubruch am 24. August 2008 wird im Oktober nachgeholt. Dafür:

Samstag, 23. August 2008

10.00 Uhr Treffpunkt Marktplatz
Wir wandern zu unserer Kolditzhütte zu einem **Arbeitseinsatz** zur Vorbereitung unseres Familienwandertages.

Sonntag, 7. September 2008

10.00 Uhr Treffpunkt Marktplatz zur **Gruppenwanderung**
Wir hoffen auf Wanderfreudige aus Probstzella und den umliegenden Orten.
Unser Motto lautet: Freude und Frohsinn in der Natur für Groß und Klein!

Samstag, 20. September 2008

07.45 Uhr Treffpunkt Marktplatz
Fahrt mit Pkw nach **Schmiedefeld**
Was werden wir alles vom Tagebau Westfeld, im Kräuter- und Olitätenmuseum „Beim Giftmischer“ und auf der Wanderung rund um den Leipziger Turm erfahren?

Sonntag, 5. Oktober 2008

13.00 Uhr Treffpunkt Marktplatz
Wanderung nach Kleinneundorf über den Kreuzweg, Blaubruch, Reichenbacher Grund und das Tal.

Sonntag, 26. Oktober 2008

13.00 Uhr Treffpunkt Marktplatz
Auf zur Kirmeswanderung rund um unseren Heimatort!
Danach brauchen wir eine kleine Stärkung.
Also: Ziel unserer Wanderung ist das HdV.

Wir wünschen allen Wanderfreudigen „**Gut Fuß!**“

Der Vorstand

Schützengesellschaft 1896 Probstzella e.V.



Termine

Donnerstag, 21. August 2008

18.30 Uhr **Schießtraining** in Ebersdorf

Donnerstag, 4. September 2008

19.30 Uhr **Zusammenkunft** im Vereinszimmer
im „Alten Forsthaus“ Probstzella

Fischereiverein „Loquitzgrund“ e.V. Probstzella

Gruppenveranstaltung

Samstag, 16. August 2008

14.00 Uhr Gruppenangeln am Teich Marktgörlitz

Marktgörlitz

Fußballturnier für Hobbymannschaften in Marktgörlitz

Teilnehmer gesucht!

Am **Sonntag, dem 24. August 2008** findet in Marktgörlitz das **15. Grenzlandpokalturnier für Hobbyfußballmannschaften** in der Zeit von 09.00 Uhr bis 18.00 Uhr statt.

Die Mannschaftsstärke beträgt 5:1. Auswechslungen können beliebig vorgenommen werden.

Bis zum 16. August 2008 können sich noch Interessenten für dieses Turnier melden:

bei Bernd Haupt
Marktgörlitz 38
07330 Probstzella
Telefon 03 67 35/7 00 59
E-Mail: haupt_bernd@arcor.de

Die Auslosung und Einteilung der Gruppen erfolgt nach der Reihenfolge des Einganges der Anmeldungen.



Volkssolidarität-Ortsgruppe Marktgörlitz

Fahrt ins Vogtland

Die Ortsgruppe Marktgörlitz fährt mit „Vaters-Reisen“ am **3. September 2008** ins Vogtland (u.a. Morgenröthe-Rautenkranz).

Näheres und Anmeldung:

bei „Vaters-Reisen“
Telefon 03 67 36/2 13 93
oder Karl Sorge
Telefon 03 67 35/7 23 22

Feuerwehrverein Loquitzgrund e.V.

Freizeitvolleyballturnier in Unterloquitz

Der Feuerwehrverein Loquitzgrund e.V. und die Freiwillige Feuerwehr Arnsbach-Unterloquitz laden herzlich zum zweiten diesjährigen Freizeitvolleyballturnier in Unterloquitz in der Turnhalle ein.

Es soll am **Samstag, dem 30. August 2008** um **10.00 Uhr** starten. Die Startgebühr pro Person beträgt 1,00 Euro.

Wer Interesse an der Teilnahme hat, melde sich bitte:

bei Nina Schlegel
unter 0176/83033896
oder ICQ # 253438347
oder ottowna@aol.com.



Voranzeige

Kirmes in Unterloquitz

*Bald ist es wieder soweit,
in U'lo ist im Oktober Kirmeszeit.*

*Am Freitag, dem 17. Oktober,
ist Kirmesdisco ab 21.00 Uhr.*

*Am Samstag, dem 18. Oktober,
geht es heiter weiter: Kirmestanz ab 20.00 Uhr.*

*Krönend zum Sonntag, dem 19. Oktober,
geht's zum Frühschoppen – einen heben.*

*Auch die Kinder sollen nicht klagen,
werden einiges zum Lachen haben.*

*Zum Mittag soll es Thüringer Klöße,
mit Rotkraut und Roulade geben.*

Essen-Vorbestellungen (ca. 6,00 Euro) bitte:

an Anita Beyer
Telefon 03 67 31/3 00 36
oder Erika Meiritz
Telefon 03 67 31/2 22 03

Es lädt recht herzlich ein:

Der Feuerwehrverein „Loquitzgrund“ e.V.
und die Feuerwehr Unterloquitz-Arnsbach



Veranstaltungstipp

STÜBA philharmonie – Sommer 2008

Der Name „STÜBA“ erzählt eine Geschichte aus dem Thüringer Wald:

Junge Musikbegeisterte gründeten 1999 in der Nähe von Stützerbach ein Ensemble, um Freundschaften zu pflegen und „ein bisschen“ Musik zu machen. Die Abkürzung des Ortsnamens – STÜBA – wurde zum Namen des Orchesters und zum Synonym für das Projekt und seine Idee.

Die STÜBA philharmonie, ein junges Thüringer Orchester mit mittlerweile mehr als 120 aktiven Mitgliedern im Alter von 16 bis 30 Jahren, fiebert einem spannenden Sommer entgegen. So wie jedes Jahr wird es eine intensive Probenphase mit anschließenden Konzerten in Thüringen geben, diesmal außerdem verbunden mit einer Konzert- und Begegnungsreise nach Slowenien, Kroatien und Serbien.

Seit mehr als zehn Jahren kennen sich die Orchestermitglieder, musizieren gemeinsam und pflegen Freundschaften, die weit über die Proben und Projekte hinaus gehen.

Durch den gemeinsamen Auftritt mit Clueso beim diesjährigen Bundesvision Song Contest und vielen anderen Konzerten auf hohem musikalischen Niveau hat die STÜBA philharmonie in Thüringen nach vielen Jahren an Bekanntheit gewonnen.

Die besondere Orchesterarbeit wurde von der Jeunesses Musicales Deutschland im Jahr 2000 ausgezeichnet, 2005 entstand eine Patenschaft mit der Staatskapelle Weimar und 2007 erfolgte eine weitere Auszeichnung für die Vereinsarbeit der STÜBA philharmonie durch die Kulturstiftung des Bundes.

Sommerprojekt 2008

Nachdem im Jahr 2006 bekannt wurde, dass nur knapp 20 Prozent der Jugendlichen ins Ausland reiste, entschieden sich die Mitglieder der Philharmonie, im August 2008 mit jungen Serben ein gemeinsames Begegnungsprojekt durchzuführen.

Junge serbische Musiker wurden daraufhin eingeladen, während des dreiwöchigen Sommerprojektes im Orchester dabei zu sein. Der direkte Kulturaustausch funktioniert dabei nach dem Prinzip des gegenseitigen Gastgebens und -seins:

Sind die Serben anfangs noch unsere Gäste in Deutschland, so sind sie wenige Tage später Gastgeber im eigenen Land.

Ein 80-köpfiges Sinfonieorchester mit Musikern aus Deutschland und Serbien spielt auf ihrer diesjährigen Konzertreise ein Konzert in Probstzella

am **Freitag, dem 22. August 2008**
um **19.30 Uhr**
im **„Haus des Volkes“ Probstzella**

Das Programm:

- | | |
|----------------------------|-------------------------|
| - Arvo Pärt | Silouans Song |
| - W.A.Mozart | Sinfonie g-Moll (KV183) |
| - Noam Sheriff | Akeda |
| - Ralph Vaughan Williams | Norfolk Rhapsody |
| - Nicolai Rimskij Korsakow | Große russische Ostern |

Kartenvorverkauf:

Eintrittskarten zum Preis von 6,00 Euro erhalten Sie ab sofort im Sekretariat der Gemeindeverwaltung Probstzella, Markt 8 (Telefon 03 67 35/46 10).

„Haus des Volkes“ Probstzella

Veranstaltungskalender

Sonntagsbrunch 11.00 - 13.30 Uhr

Vorbestellung erwünscht!

Sonntag, 17. August 2008

Sonntag, 31. August 2008

Sonntag, 14. September 2008

Genießen Sie unsere **Sonntagskarte** – natürlich mit Thüringer Klößen (bis Ende August Salatbuffet frei)

Sonntag, 24. August 2008

Sonntag, 7. September 2008

Fachkundige Führung durch das „Haus des Volkes“
jeweils um 13.30 Uhr

Sonntag, 24. August 2008

Sonntag, 7. September 2008

Ab sofort sind wir auch

am Montag

von 16.00 Uhr bis 22.00 Uhr

für Sie da!

Telefon 03 67 35/4 60 57

03 67 35/7 38 50

🍷 Geburtstage 🍷 Geburtstage 🍷

Wir gratulieren recht herzlich

in Arnsbach

19.08.	Herr Peter Sadlo	zum 73. Geburtstag
25.08.	Frau Renate Eichhorn	zum 71. Geburtstag
25.08.	Frau Marianne Zöllner	zum 72. Geburtstag
30.08.	Herr Gerhard Eichhorn	zum 77. Geburtstag
03.09.	Frau Hiltrud Trost	zum 79. Geburtstag

in Kleinneundorf

20.08.	Herr Hans Kächele	zum 75. Geburtstag
05.09.	Frau Gisela Jahn	zum 77. Geburtstag

in Laasen

01.09.	Frau Dr. Hanna Roth	zum 71. Geburtstag
04.09.	Frau Ruth Müller	zum 75. Geburtstag

in Lichtentanne

13.08. Frau Anni Wiefel zum 72. Geburtstag
15.08. Frau Sonja Wolfram zum 74. Geburtstag
16.08. Frau Edith Reichenbächer zum 80. Geburtstag
08.09. Herr Gerhard Wiefel zum 72. Geburtstag

in Marktgölitz

13.08. Herr Harald Dietzel zum 72. Geburtstag
13.08. Herr Ernst Korn zum 85. Geburtstag
19.08. Herr Werner Dix zum 74. Geburtstag
20.08. Frau Gertrud Machold zum 83. Geburtstag
30.08. Frau Edith Bergner zum 86. Geburtstag
30.08. Frau Helga Dix zum 70. Geburtstag
03.09. Frau Elfriede Gebser zum 74. Geburtstag
07.09. Frau Renate Nepold zum 73. Geburtstag

in Probstzella

13.08. Herr Roland Zentgraf zum 70. Geburtstag
15.08. Herr Joachim Gretsch zum 72. Geburtstag
15.08. Frau Christa Sauer zum 76. Geburtstag
17.08. Frau Irmgard Adam zum 83. Geburtstag
18.08. Frau Irene Olech zum 72. Geburtstag
21.08. Frau Margarete Walther zum 86. Geburtstag
23.08. Frau Anna Kroh zum 79. Geburtstag
25.08. Frau Irene Plettner zum 72. Geburtstag
29.08. Herr Horst Lemnitzer zum 72. Geburtstag
31.08. Frau Anneliese Lippmann zum 72. Geburtstag
01.09. Herr Hans-Joachim Schmidt zum 76. Geburtstag
03.09. Frau Käthe Mäder zum 85. Geburtstag
04.09. Frau Erna Parakenings zum 82. Geburtstag
05.09. Frau Marianne Herpich zum 85. Geburtstag
06.09. Herr Manfred Mogwitz zum 70. Geburtstag
06.09. Frau Liesel Müller zum 80. Geburtstag

in Reichenbach

14.08. Frau Thea Hopfe zum 76. Geburtstag
28.08. Frau Edeltraud Kröckel zum 76. Geburtstag

in Roda

18.08. Herr Erich Großmann zum 73. Geburtstag
08.09. Frau Waltraud Neubauer zum 85. Geburtstag

in Schaderthal

27.08. Frau Elsa Wohlfarth zum 104. Geburtstag
01.09. Herr Alfons Olbricht zum 85. Geburtstag

in Schlaga

28.08. Frau Gertrud Lipfert zum 95. Geburtstag

in Unterloquitz

13.08. Herr Klaus Weinhardt zum 73. Geburtstag
20.08. Frau Renate Zoch zum 76. Geburtstag
27.08. Herr Wenzel Richter zum 79. Geburtstag
02.09. Frau Christa Beyer zum 74. Geburtstag
02.09. Frau Sigrid Gutmann zum 80. Geburtstag

in Zopten

15.08. Herr Rolf Gräf zum 70. Geburtstag
02.09. Frau Christa Beyrich zum 73. Geburtstag



Evang.-Luth. Kirchgemeinde Probstzella

Herzliche Einladung zu den Gottesdiensten

Sonntag, 10. August 2008

08.30 Uhr Lichtentanne *OKR L. Grosse*
10.00 Uhr Unterloquitz *OKR L. Grosse*

Sonntag, 17. August 2008

09.00 Uhr Reichenbach *Lektorin Rösel*
10.00 Uhr Probstzella *Lektorin Rösel*
14.00 Uhr Großgeschwenda

Sonntag, 24. August 2008

08.30 Uhr Lichtentanne
10.00 Uhr Oberloquitz

Sonntag, 31. August 2008

09.00 Uhr Marktgölitz
10.00 Uhr Probstzella

Sonntag, 7. September 2008

08.30 Uhr Lichtentanne
10.00 Uhr Unterloquitz

Nachmittage für Senioren

PROBSTZELLA

mittwochs 14.00 Uhr Pfarrhaus

20. August Sommerferiencafé

3. September Dom und Domschatz in Halberstadt – mit Lichtbildern

LICHTENTANNE

mittwochs 14.00 Uhr Pfarrhaus

13. August Sommerferiencafé

CVJM Probstzella-Loquitztal e.V.

(Christlicher Verein junger Menschen)
Gräfenthaler Straße 18
07330 Probstzella
Tel. 03 67 35/7 02 05



Termine

Montag, 25. August 2008

20.00 Uhr Hauskreis – Herzliche Einladung zum Bibellesen, Singen und Gebet.

Donnerstag, 28. August 2008

16.00 Uhr Gemütlicher Nachmittag für alle CVJM-Kindergruppen – Verabschiedung

Montag, 8. September 2008

12.00 Uhr Hauskreis

Gott ist treu, durch den ihr berufen seid zur Gemeinschaft seines Sohnes Jesus Christus, unseres Herrn.

Denn das Wort vom Kreuz ist eine Torheit denen, die verloren werden; uns aber, die wir selig werden, ist's eine Gotteskraft.

1. Korinther 1 Vers 9 und 18

Lehesten

Informationen

Apothekenbereitschaft

08.08. – 14.08.2008	Apothek Am Tor Bad Lobenstein
15.08. – 21.08.2008	Zinzendorf-Apothek Ebersdorf
22.08. – 28.08.2008	Glück-Auf-Apothek Lehesten
29.08. – 04.09.2008	Stadt-Apothek Bad Lobenstein
05.09. – 11.09.2008	Zinzendorf-Apothek Ebersdorf

Bibliothek Lehesten

In der Zeit vom 11. August bis 31. August 2008 ist die Bibliothek in Lehesten wegen Urlaub geschlossen.

Thüringer-Wald-Verein Lehesten e.V.

Der Thüringer-Wald-Verein Lehesten e.V.
lädt herzlich ein zum

12. Wetzsteinfest

am Sonntag, dem 31. August 2008
auf dem Wetzstein

Das schönste, markanteste und naturverbindende Wander- und Ausflugsziel unserer Heimat war, ist und bleibt die höchste Erhebung des südöstlichen Thüringer Waldes – der Wetzstein!

Alle Wanderfreunde sind herzlich eingeladen und treffen sich um 09.00 Uhr am Bahnhof Lehesten zur gemeinsamen Wanderung auf den Wetzstein.

10.00 - 12.00 Uhr Unterhaltung im Festzelt mit den „Grauen Rebellen“ Elsa und Walter

11.00 Uhr Erbsensuppe aus der Gulaschkanone sowie Thüringer Spezialitäten vom Rost, Crepes, Lachs- und Fischsemmeln

12.30 - 17.00 Uhr Unterhaltung im Festzelt mit dem MV „Glückauf“ Lehesten

Natürlich laden wir Sie auch zu selbstgebackenem Kuchen und Kaffee in unsere Wetzsteinhütte und das Festzelt ein.

Ein Shuttlebus pendelt in der Zeit von 10.00 bis 17.00 Uhr zwischen Haltestelle Lehesten und dem Wetzstein.

**Wir freuen uns,
Sie auf unserem Fest
begrüßen zu können!**



Kindergarten „Zwergenland“

Tolle Feste im Kindergarten

Ein tolles Kindertagsfest und einen schönen Tag der offenen Tür feierte der Kindergarten „Zwergenland“ Anfang Juni diesen Jahres.

Mit einer Riesenüberraschung von Clown Lulu und Affendame Marjetta, mit Bastelstraße und kleinen Spielen sowie einer großen Tombola verbrachten wir den Nachmittag.

Für alle war es ein schönes Fest. Vielen Dank allen Mitwirkenden und dem Elternbeirat des Kindergartens.



Am 20. Juni 2008 feierte die Krippengruppe 2 ein kleines Zucker-tütenfest zum Umzug in den Kindergarten.

Großer Dank gilt dabei der Fleischerei Munzer und dem Wanderverein Lehesten für die Unterstützung.

Dankeschön!

Gelungenes Bergmanns- und Schützenfest

Den ersten Sonntag im Juli bestimmt das Bergmanns- und Schützenfest in der Berg- und Schieferstadt Lehesten.

Regelmäßig seit 1950 ist dies so. Nur einmal – im Jahr der Währungsumstellung auf DM – wurde unser traditionelles Fest in der Wendezeit auf das zweite Wochenende verlegt. Nach meinem Wissen ist das einmalig in Thüringen. Selbst bergmännische Hochburgen wie Gera, Ronneburg und Sondershausen haben mehrere Jahre benötigt, um diese Tradition wieder aufleben zu lassen.

Doch nun aber ein herzliches Dankeschön an unsere Lehestener Vereine, ob bei der Aufstellung des Bierzeltes, Bewirtung im Festzelt, an der Bar, Versorgung mit Bratwürsten, Rostbräteln, Sau am Spieß, Feuerwehrrpfanne, Fisch- und Wurstbrötchen sowie Kaffee, Kuchen und Crepes – ihr habt euch wieder toll arrangiert!

Ebenso gut funktionierte die Eintrittsgeldkassierung, wie auch die Wiederherstellung von Ordnung und Sauberkeit im Zelt nach den Veranstaltungen.

Ein ganz besonderes Dankeschön allerdings an unsere Schieferkumpel vom Stollenkreuz mit ihrer historischen Darstellung der Schiefergewinnung und -verarbeitung.

Trotz der Nachricht von der Schließung ihrer Produktionsstätte auf dem Oertelsbruch zum Jahresende 2008 demonstrierten sie dem wieder zahlreichen Publikum fachmännisch das Spalten und Zuschneiden unseres „Blauen Goldes“.

Vielen herzlichen Dank auch an Elvira Schroller, Christiane Dora, Rita Adolph, Elke Gebhardt, Romi Georgi sowie den Stadträten für ihren Dienst im Org.-Büro wie auch den Mitgliedern der DRK-Ortsgruppe zur Absicherung von Erste-Hilfe-Leistungen.

Nur mit euch aus den Vereinen, der Verwaltung, der Freiwilligen Feuerwehr, mit arrangierten Bürgern, den Erzieherinnen des Kindergartens sowie der Unterstützung von Stadträten, Ausschussmitgliedern und des Stadtbauhofes ist ein derartiges, über drei Tage andauerndes Fest zu organisieren und durchzuführen.

Viele Höhepunkte lockten dieses Jahr wieder eine ganze Anzahl von Gästen in unsere Berg- und Schieferstadt. Besonders viel Anklang fanden die begeisternden Auftritte unserer Freunde aus Durchhausen mit ihrem Fanfarenzug „Scheckenbühl“. Sie waren mittlerweile bereits das achte Mal bei uns und verleihen dem Bergmanns- und Schützenfest eine unnachahmliche, ganz besondere Atmosphäre.

Der Weckruf am Sonnabend auf der Kirchenmauer und am Sonntag der Festgottesdienst unter Beteiligung von Spielern des Fanfarenzuges sind z.B. solche einmaligen Erlebnisse. Wir Lehestener freuen uns schon wieder auf ein Wiedersehen im Jahre 2010!

Auf dem Festplatz gab es viele Abwechslungen, die von einem kleinen Rummel, Wettschießen mit historischen Sportwaffen und dem Zunftmarkt geprägt war. Wer sich allerdings diesem Trubel entziehen wollte, konnte sich den Führungen im Altvaterturm oder am Technischen Denkmal anschließen.

Auch der Festumzug mit 45 Bildern (wenn auch auf Umwegen) war ein voller Erfolg und bescherte den Teilnehmern wieder viele interessierte Zuschauer.

Am Ende des Festes kann man zufrieden auf dieses auch vom Wetter her schöne und erlebnisreiche Wochenende zurückblicken.

Vielen Dank auch an alle Besucher und Lehestener Bürger für ihr rücksichtsvolles Verhalten auf der Großbaustelle im Innenstadtbereich, die erschwerend zur Gestaltung des Festes insgesamt wirkte.

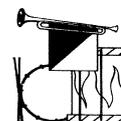
Bedanken möchten wir uns aber nicht zuletzt auch bei den Sponsoren für materielle und finanzielle Unterstützung:

- VTS Koop Schiefer GmbH & Co. Thüringen KG Unterloquitz
- Familie Horst-Christan Stoll
- Vogt electronic Lehesten
- Elektromeister Andreas Ludwig Lehesten
- Dachdeckerschule Lehesten
- Krauß Industrie Service Lehesten
- Fa. Frank Sinnig Lehesten
- Schreib- und Spielwaren Veit Grieser
- Volksbank Saaletal eG Neuhaus
- Kreissparkasse Saalfeld-Rudolstadt
- OGV-Orlataler Getränkevertrieb GmbH
- Agrar GmbH Dorfilm

Adolph
Ausschussvorsitzender



**Fanfarenzug
Durchhausen**



Der Fanfarenzug Durchhausen zu Gast bei Freunden

Bereits zum achten Mal seit 1991 war der Fanfarenzug Durchhausen e.V. am ersten Juli-Wochenende anlässlich des Bergmannsfestes in ihrer schönen Stadt Lehesten zu Gast und auch bei diesem Besuch unter der Leitung unseres Zugführers Harry Fricker waren wir wieder überwältigt von der herzlichen und freundlichen Aufnahme durch die Lehestener.

Nach einer Busfahrt von sieben Stunden kamen die Spieler und ihre Begleiter am Freitagabend gegen 21.00 Uhr zwar etwas müde und erschöpft an, dies war aber nach dem ersten Festbier und einer Thüringer Rostbratwurst auf dem Festplatz schnell vergessen.

Außerdem konnten wir noch das wunderbare Feuerwerk bestaunen, welches den Lehestener Himmel für über 15 Minuten in allen Farben erleuchtete.

Am Samstagmorgen gaben wir ein kleines Platzkonzert vor der Kirche. Danach lud uns Bürgermeister Helmut Färber in das neue Kulturhaus zu einem Stehempfang ein, wo es auch reich belegte Häppchen gab. Bürgermeister Helmut Färber fand liebe Willkommensworte, und beide Seiten zeigten ihre Freude über das Wiedersehen.

Am Nachmittag wurde ein Fußballturnier ausgetragen, wobei der Fanfarenzug gegen eine kombinierte Mannschaft aus Lehestener Spielern und deren Freunde aus Damshagen von der Ostsee spielte. Bevor das Spiel angepfiffen wurde, trafen die nicht Fußball

spielenden Fanfarenzüge mit Trommel- und Fanfarenklängen auf dem Sportplatz ein. Aber trotz dieser treuen Fans verloren wir das Spiel leider 4:3.

Der Schmerz über die Niederlage war aber schnell vergessen, denn wir wurden von der Leiterin des Kirchenchores, Conny Seifert, in ihren wunderschönen Garten zu Kaffee, Kuchen und Rotkäppchen Sekt eingeladen. Die Mitglieder des Kirchenchores hatten wohl schon tagelang vorher fleißig Kuchen gebacken und bewirteten uns hervorragend.

Zwischenzeitlich machte der ehemalige Bürgermeister von Lehesten, Willi Rimpl, mit Interessierten eine kleine Wanderung um die stillgelegte, sich nun mit Wasser füllende Schiefertagebaugrube, eine einmalige Naturbegebenheit. Auch diese tapferen Wanderer konnten sich noch bei Conny Seifert und ihren Helfern stärken, denn Kuchen war reichlich vorhanden, und der Thüringer Blechkuchen ist ja sehr berühmt, nicht nur das, er ist zudem sehr lecker.

Danach ging es weiter ins Festzelt, wo wir zwei große Auftritte hatten. Der Abend wurde lang, die Nacht daher sehr kurz und so fiel manchem das Aufstehen am Sonntag doch schwer, zumal man in der Dachdeckerschule, wo wir wieder bestens untergebracht waren, sehr gut schlafen kann!

Nach einem reichlichen Frühstück, welches in bewährter Weise die Turnerfrauen für uns vorbereitet hatten, wurde der Sonntag zunächst mit einem Festgottesdienst in der Kirche begonnen.

Danach wurden wir in die gemütliche Gaststätte „Glückauf“ zu einem schmackhaften, typisch thüringischen Mittagessen eingeladen.

Am Sonntagnachmittag nahmen wir bei bewölktem, aber wenigstens trockenem Himmel, am historischen Umzug durch Lehesten teil. Auch unser Bürgermeister Erwin Link und unser Ehrenzugführer Dieter Eckert erklärten sich bereit, im Umzug mitzumarschieren.

Nach dem Abschiedsspielen im Festzelt, bei dem uns das Publikum wieder richtiggehend feierte, überreichte uns der stellvertretende Bürgermeister, Andreas Ludwig, einen großen Grill, damit wir die leckeren Thüringer Rostbratwürste auch einmal selber grillen können.

Als gemeinsames Gastgeschenk von der Gemeinde Durchhausen und dem Fanfarenzug überreichte unser BM Erwin Link im vollen Festzelt eine Durchhausener Fahne mit Wappen, welche natürlich spätestens bei unserem nächsten Besuch gehisst werden sollte. BM Link betonte, dass aber auch Gäste aus Lehesten jederzeit in Durchhausen willkommen sind.

Und dann hieß es auch schon wieder Abschied nehmen. Für die Rückfahrt im Bus bekamen wir jede Menge Proviant mit, und rechtzeitig, bevor sich die Gewitterwolken am Himmel entluden, saßen alle im Bus.

Nach einer schnellen problemlosen Rückfahrt waren sich bei der Ankunft in Durchhausen alle einig, dass es zwar einerseits ein sehr anstrengendes, aber andererseits auch ein sehr schönes Wochenende war und dass die Freundschaft zu Lehesten weiterhin gepflegt werden soll.

Die Lehestener Gastgeber – allen voran Bürgermeister Helmut Färber, der stellv. Bürgermeister Andreas Ludwig, Romi Georgi, der ehemalige Bürgermeister Willi Rimpl, die Leiterin des Kirchenchores Conny Seifert sowie auch deren Partner, die Turnerfrauen um Ursula Wildgrube und viele

andere – kümmerten sich wieder in einer unbeschreiblich großzügigen, freundschaftlichen und warmherzigen Art und Weise um uns, dass wir nur staunen konnten.

Herzlichen Dank aber auch an die Mitarbeiterin der Dachdeckerschule, Frau Sandra Mäder sowie der Geschäftsführung des gemeinnützigen Berufsförderungswerkes für die unkomplizierte Bereitstellung der benötigten Schlafgelegenheiten.

Und auch das Publikum in Lehesten ist wirklich einzigartig! Es ist begeisterungsfähig und liebenswert! Wir sagen an dieser Stelle allen ein ganz aufrichtiges Dankeschön! Vielen vielen Dank für alles!

Was bleibt sonst noch zu sagen? In Abwandlung des bekannten und schönen Mottos bei der Fußball WM 2006 können wir den Besuch in Lehesten ganz einfach so zusammenfassen:

Der Fanfarenzug Durchhausen zu Gast bei Freunden!

Mit herzlichen Grüßen und der Vorfreude auf ein Wiedersehen

Ihr Fanfarenzug Durchhausen e.V.

🍷 Geburtstage 🍷 Geburtstage 🍷

Wir gratulieren ganz herzlich:

in Brennersgrün

18.08.	Herr Walter Langer	zum 70. Geburtstag
07.09.	Frau Renate Jakob	zum 71. Geburtstag

in Lehesten

13.08.	Herr Wolfgang Emmert	zum 72. Geburtstag
14.08.	Herr Günter Sinnig	zum 70. Geburtstag
16.08.	Herr Dietrich Schmidt	zum 73. Geburtstag
17.08.	Frau Ruth Herrmann	zum 74. Geburtstag
18.08.	Frau Renate Holzheimer	zum 72. Geburtstag
21.08.	Herr Karl Voßeler	zum 86. Geburtstag
22.08.	Frau Margit Becker	zum 81. Geburtstag
22.08.	Frau Ursula Dreßler	zum 75. Geburtstag
23.08.	Frau Charlotte Hrdina	zum 87. Geburtstag
23.08.	Herr Joachim Sinnig	zum 76. Geburtstag
24.08.	Frau Gudrun Baier	zum 70. Geburtstag
24.08.	Frau Erika Griebhammer	zum 87. Geburtstag
24.08.	Frau Elisabeth Schumann	zum 71. Geburtstag
28.08.	Herr Hans Buckreus	zum 70. Geburtstag
28.08.	Frau Irmgard Ottlinger	zum 83. Geburtstag
31.08.	Frau Martha Apel	zum 88. Geburtstag
03.09.	Herr Helmut Stüber	zum 82. Geburtstag
05.09.	Frau Gertrud Harmuth	zum 79. Geburtstag
07.09.	Frau Sonja Bärwald	zum 74. Geburtstag

in Röttersdorf

28.08.	Frau Edith Großmann	zum 87. Geburtstag
--------	---------------------	--------------------

in Schmiedebach

23.08.	Frau Brunhilde Hofmann	zum 71. Geburtstag
--------	------------------------	--------------------



Kirchliche Nachrichten

Herzliche Einladung zu den Gottesdiensten

Sonntag, 10. August 2008

08.30 Uhr Schmiedebach
10.00 Uhr Lehesten

Sonntag, 24. August 2008

10.00 Uhr Lehesten
14.00 Uhr Schmiedebach

Sonntag, 31. August 2008

08.30 Uhr Brennersgrün
10.00 Uhr Lehesten
14.00 Uhr Schmiedebach

Bitte auch die örtlichen Aushänge beachten!

Naturpark Thüringer Schiefergebirge/Obere Saale

Leutenberger Wald- und Wiesenfest

Samstag, 9. August 2008

15.00 Uhr **Leutenberger Wald- und Wiesenfest**
Gelände des Thüringer Forstamtes im Ilmtal
- Thüringer Spezialitäten
- forstliche Wettkämpfe
- Spaß für Groß und Klein
Informationen unter Telefon 03 67 34/23 20

Veranstaltungstipps unserer Nachbargemeinden

Stadt Gräfenenthal

Freitag, 15. August 2008

21.00 Uhr **Orgelkonzert mit M. Grünert**
(Frauenkirche Dresden) im Rahmen der Orgelarena

Sa/Sa, 16./17. August 2008

Sommerfest in Lippelsdorf

Sa/So, 23./24. August 2008

2. Schmiedetreffen auf Schloss Wespenstein

Samstag, 23. August 2008

Jugendtag in Gräfenenthal

Samstag, 30. August 2008

Sportplatzfest in Großneuendorf

Fr-So, 5.-7. September 2008

Kirmes in Buchbach

Samstag, 13. September 2008

18.00 Uhr **Andacht Kapelle Schloss Wespenstein**

Sonntag, 14. September 2008

Tag des Denkmals auf Schloss Wespenstein

*Weitere Informationen über die Stadtverwaltung Gräfenenthal,
Telefon 03 67 03/88 90.*

16. Gösselsdorfer Backhausfest

9. und 10. August 2008

Samstag, 9. August 2008

14.00 Uhr **7. Backhausfest-Preisskat**
Kinder - Spiel - Spaß - Sport - Fest
21.00 Uhr **Tanz mit „Jo-Jo“**

Sonntag, 10. August 2008

13.00 Uhr **Oldie-Traktorenparade** (Ortsrundfahrt)
und Feuerwehr-Technikschau
15.00 Uhr Unterhaltung mit den „**Gleichberg-Musikanten**“
Kinder-Spaß mit Mal- und Bastelstraße
Eis- und Verkaufsstände u.v.m.
19.00 Uhr Ende

- **Brotverkauf** (aus dem alten Backhaus) solange der Vorrat reicht
- Verkauf von selbstgebackenem Kuchen
- ständig Frisches vom Rost

Es lädt ein der Feuerwehrverein Gösselsdorf e.V.

Gemeinde Kaulsdorf

Samstag, 16. August 2008

14.00 Uhr **Lohmturmfest auf dem Lohm(en)** mit
- den Männerchören der Region
- der Blaskapelle Oberland
- den Wutschentalern
- dem Schützenverein Hohenwarte
- Tombola, Ballon- und Malwettbewerb
- Versorgung mit Festtagsbedarf nach Art der Region
- und vielem mehr!

Stadt Ludwigsstadt

Sa-Di, 9.-12. August 2008

Kirchweih in Ebersdorf

Sonntag, 17. August 2008

Jazzfrühschoppen mit Big-Bonn-Special
im Gemeindezentrum St. Michael-Schafstall

Donnerstag, 4. September 2008

**Sprechttag der Deutschen Rentenversicherung
im Rathaus Ludwigsstadt**
(Voranmeldung erbeten)

Samstag, 6. September 2008

14.00 Uhr am Feuerwehrgerätehaus
**Übergabe des neuen Feuerwehrautos an die FFw
Ludwigsstadt**
verbunden mit einem Familiennachmittag

Sonntag, 14. September 2008

Tag des offenen Denkmals – Burg Lauenstein

Weitere Informationen über die Stadtverwaltung Ludwigsstadt,
Telefon 092 63/94 90.

ENDE NICHTAMTLICHER TEIL
